AANSLUITKLEM KLEMMENKAST
ANSCHLUSSKLEMME KLEMMKASTEN
TERMINAL CONNECTION BOX

AANSLUITKLEM BEDIENINGSKAST
ANSCHLUSSKLEMME STEUERPULT
TERMINAL CONTROL BOX

AANSLUITKLEM TRANSISTOR
ANSCHLUSSKLEMME TRANSISTOR
TERMINAL TRANSISTOR

AANSLUITKLEM PLC
ANSCHLUSSKLEMME SPS
TERMINAL PLC

AANSLUITKLEM PLC–SLAVE
ANSCHLUSSKLEMME SPS–SLAVE
TERMINAL PLC–SLAVE

TYPE	OMSCHRIJVING UMSCHREIBUNG DESCRIPTION	PLC PROG: SPS PROG: PLC PROG:
N120–E–008	FPX–NMR	N–E–02A
N140–E–008	FPX–NMR	N–E–02A
N165–E–008	FPX–NMR	N–E–02A
N195–E–008	FPX–NMR	N–E–02A

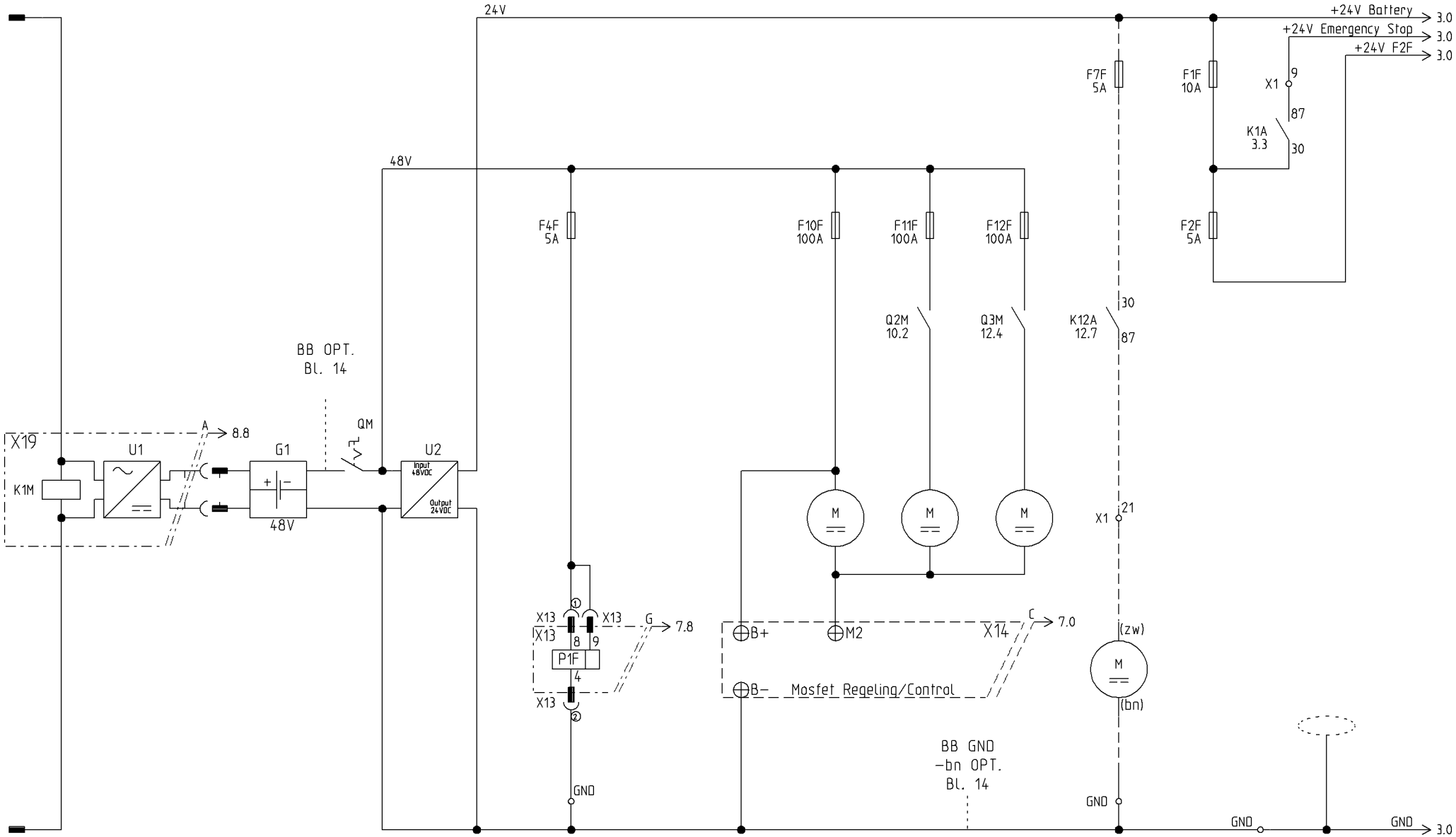
REV.	DATUM DATUM DATE	OPMERKING BEMERKUNG REMARK

This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
Diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
Deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL–1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229–285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

INDEX BLAD
INDEX BLATT
INDEX SHEET

Projekt: EN–20–001	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von: Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 1

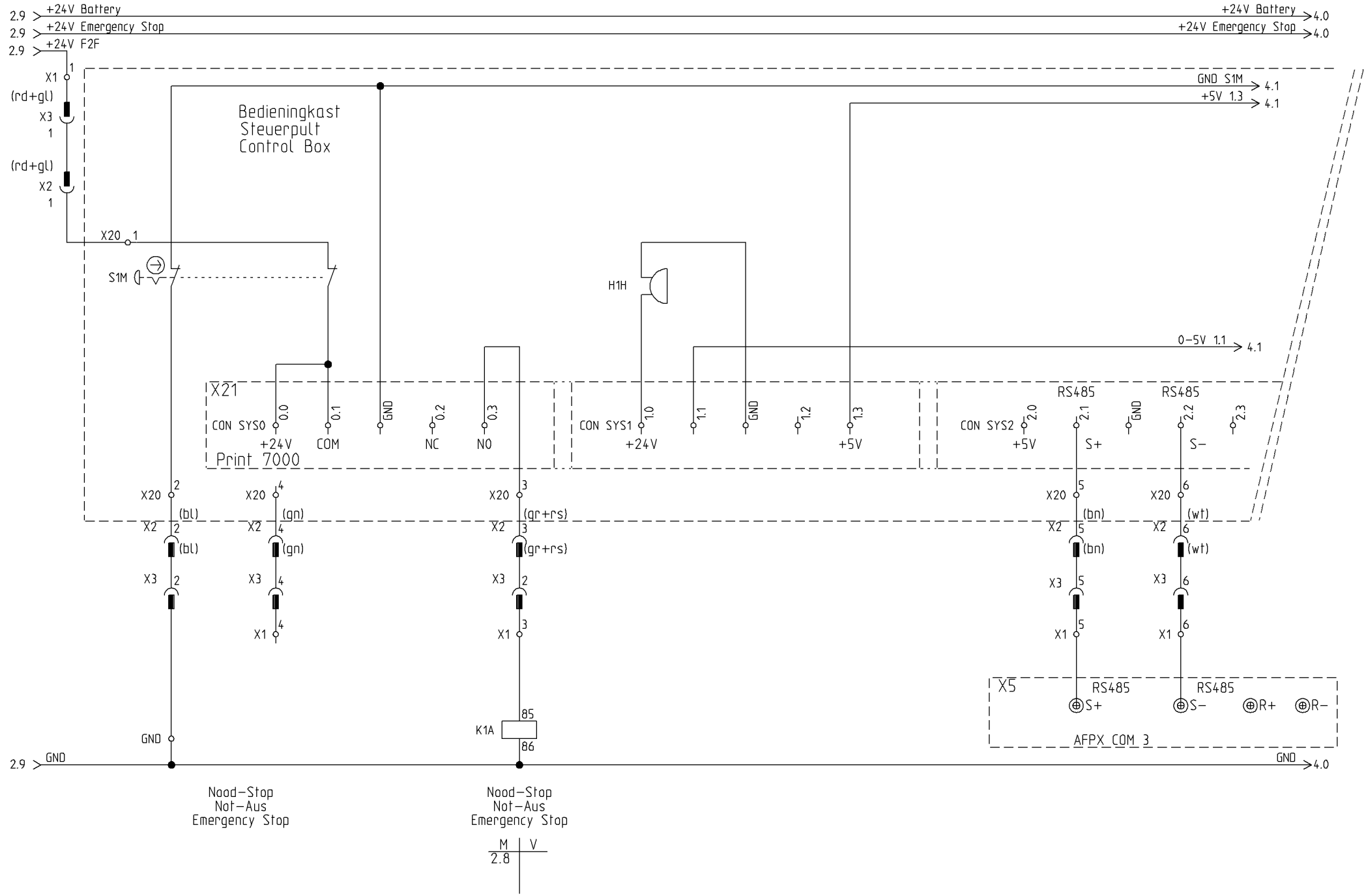


This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
Diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
Deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Ladegerät
E-Motor

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	2

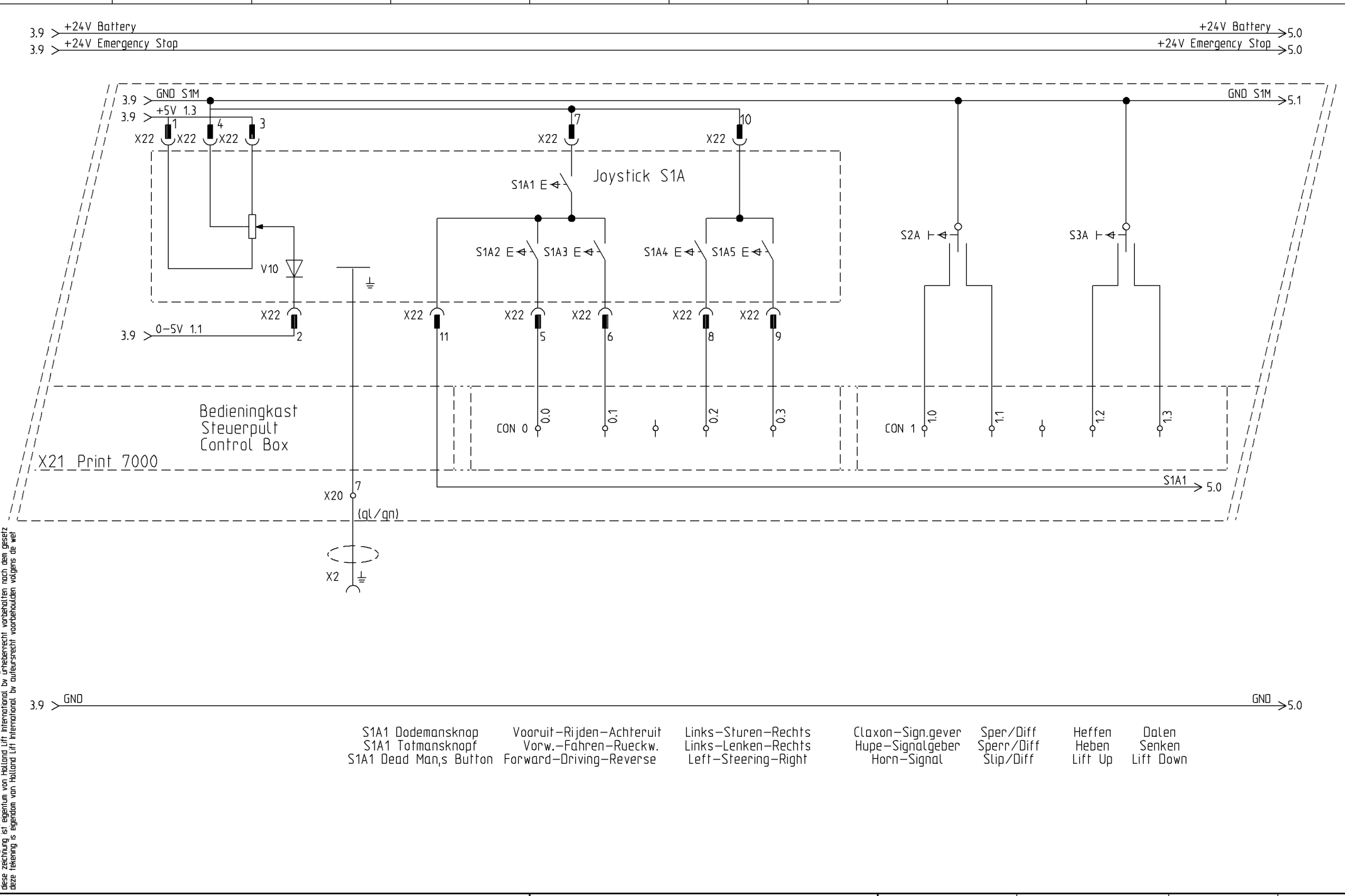


This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
Diese Zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
Deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Bedienpult
CON SYSTEM

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	3



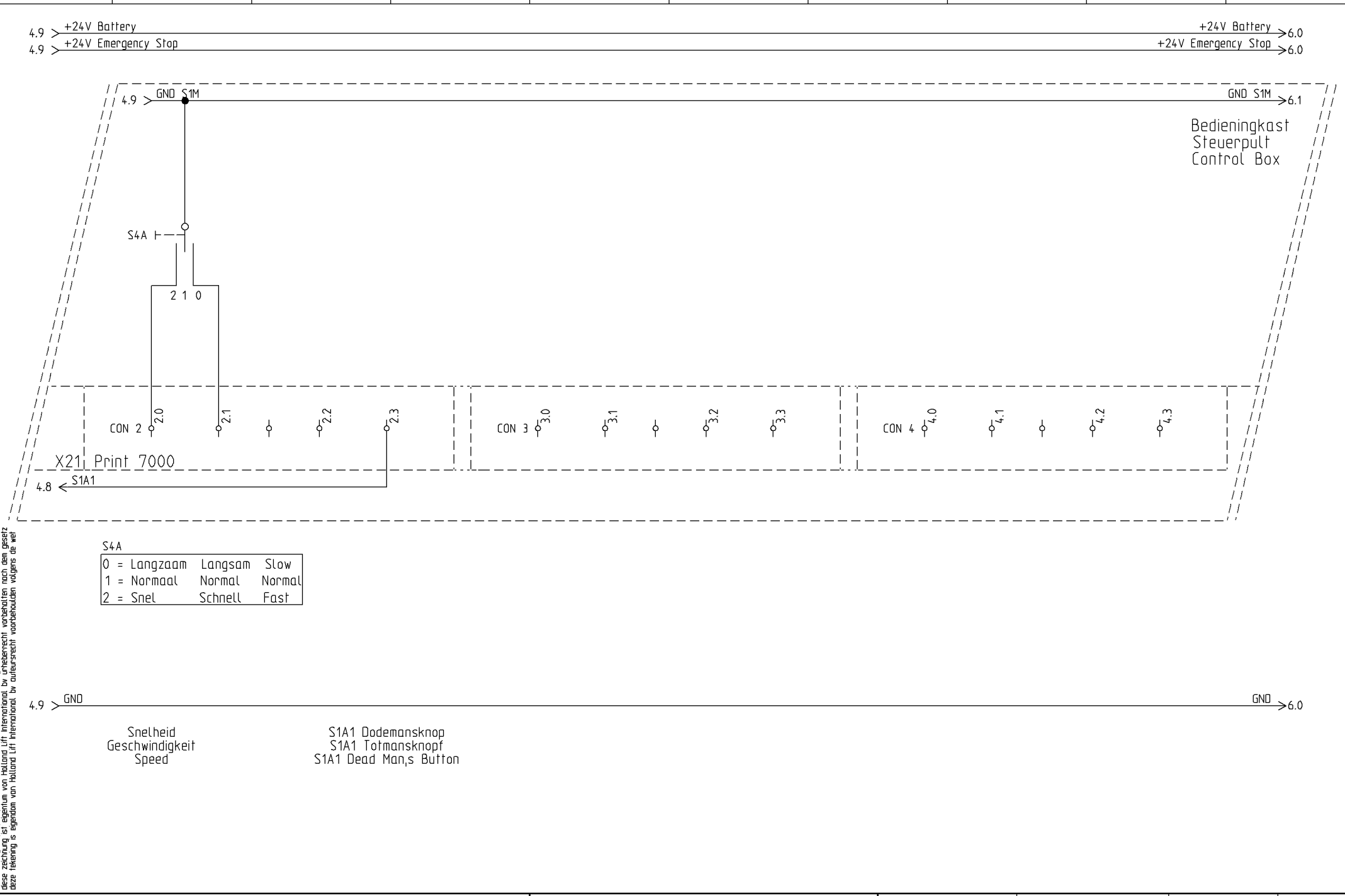
This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
deze zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT

Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Bedienpult
CON 0-1

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	4



S4A

0 =	Langzaam	Langsam	Slow
1 =	Normaal	Normal	Normal
2 =	Snel	Schnell	Fast

Snelheid
Geschwindigkeit
Speed

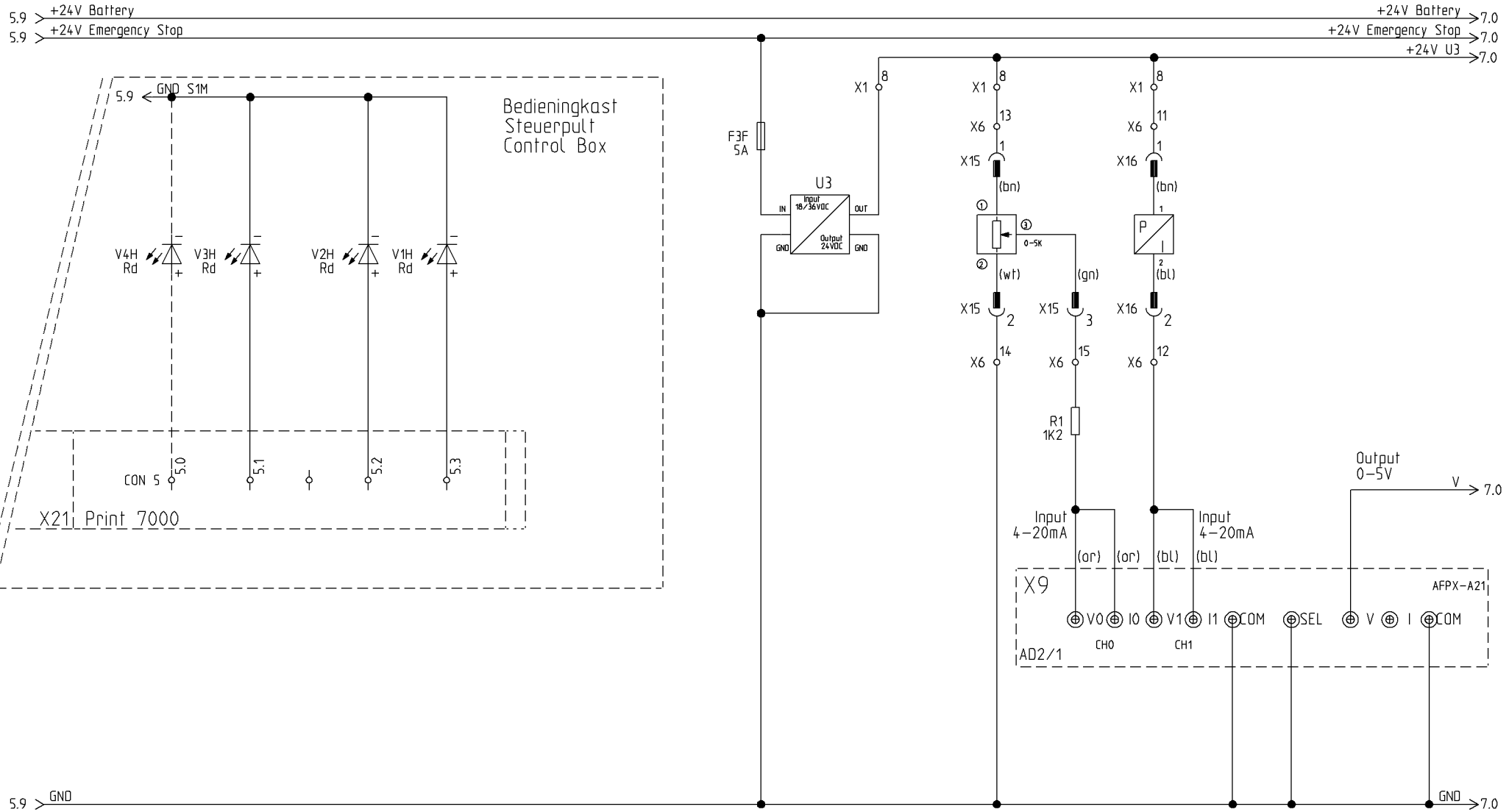
S1A1 Dodemansknop
S1A1 Totmansknopf
S1A1 Dead Man,s Button

This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
deze zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Bedienpult
CON 2 – 4

Projekt: EN-20-001	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von: Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 5

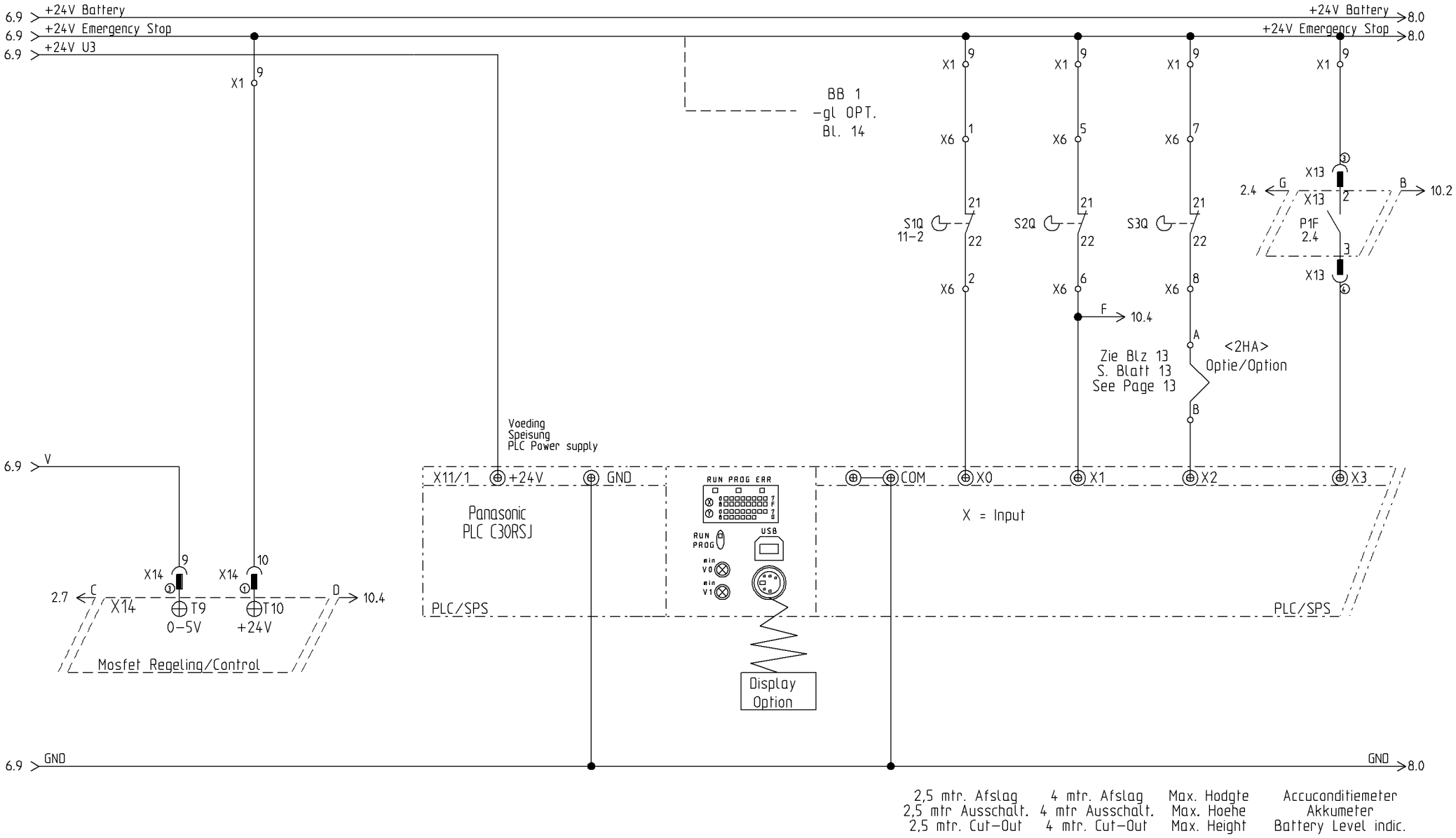


This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Bedienpult CON 5
Spannungswandler
Analogkarte

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	6

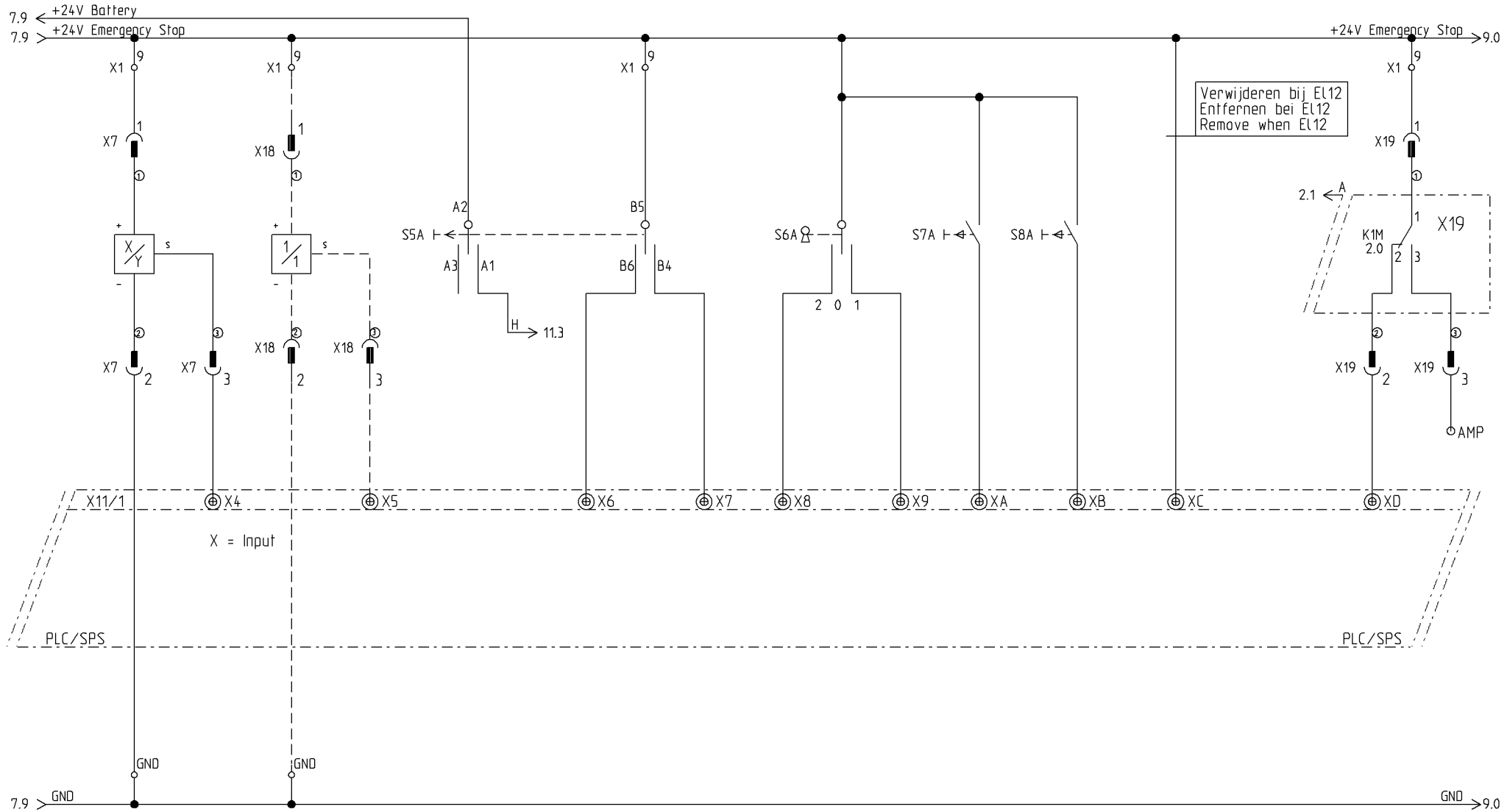


This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
deze zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anadeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

SPS Input
X0-3

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 7

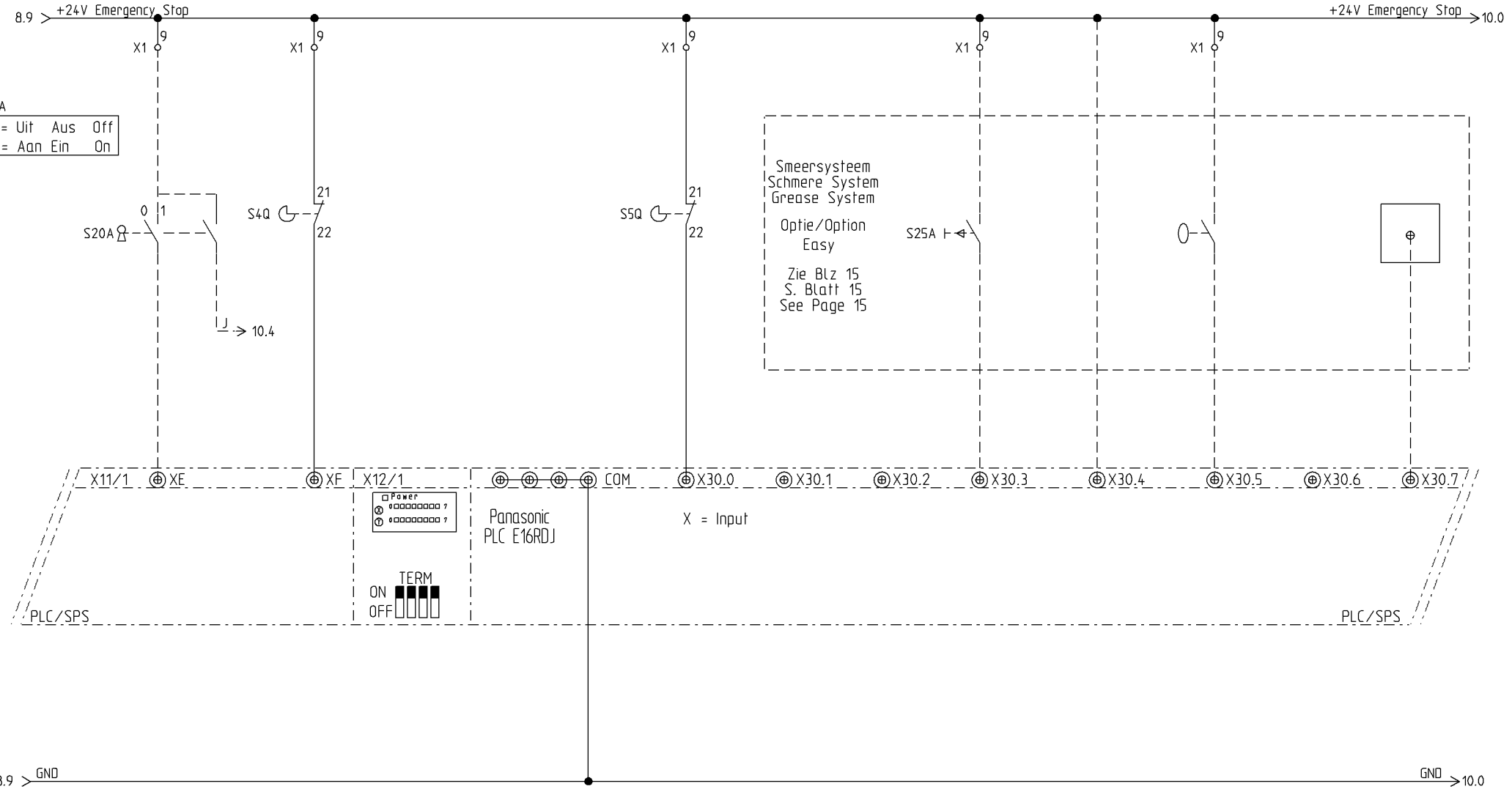


This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anadeweg 1
NL–1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229–285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

SPS Input
X4 – XD

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN–20–001			Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 8

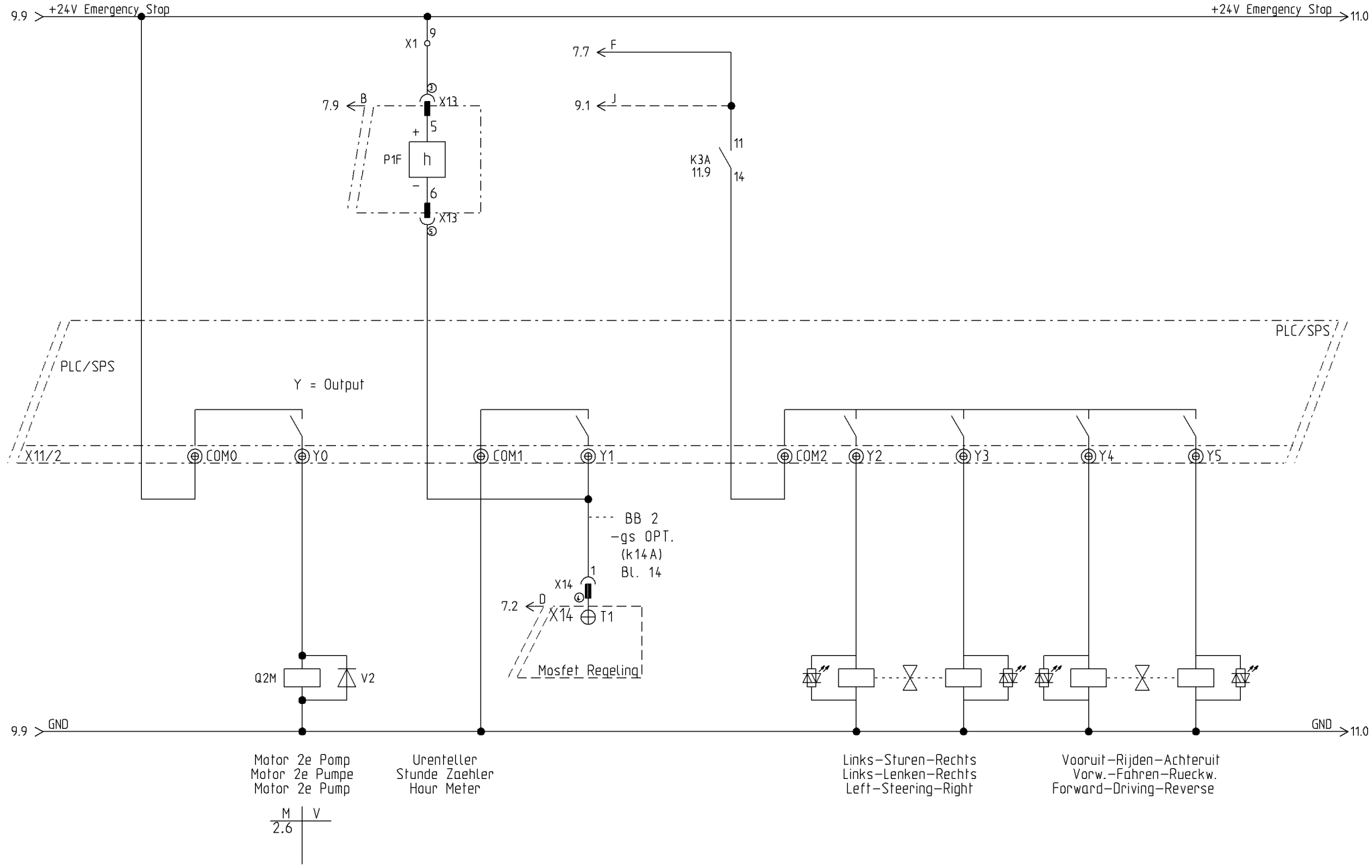


This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

SPS Input
XE – XF
X30.0 – X30.7

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 9

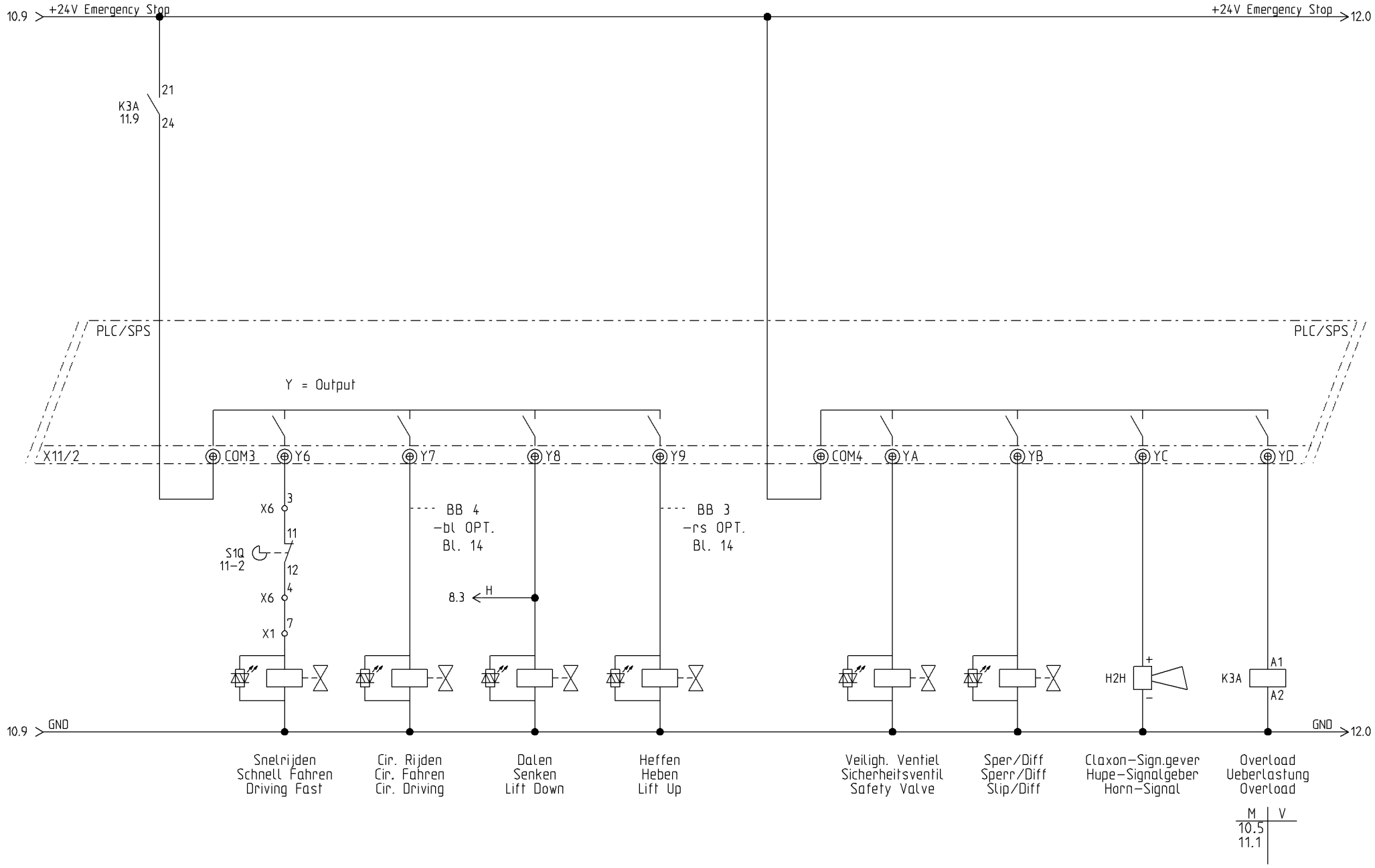


This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
Diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
Deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

SPS Output
Y0 - Y5

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	10

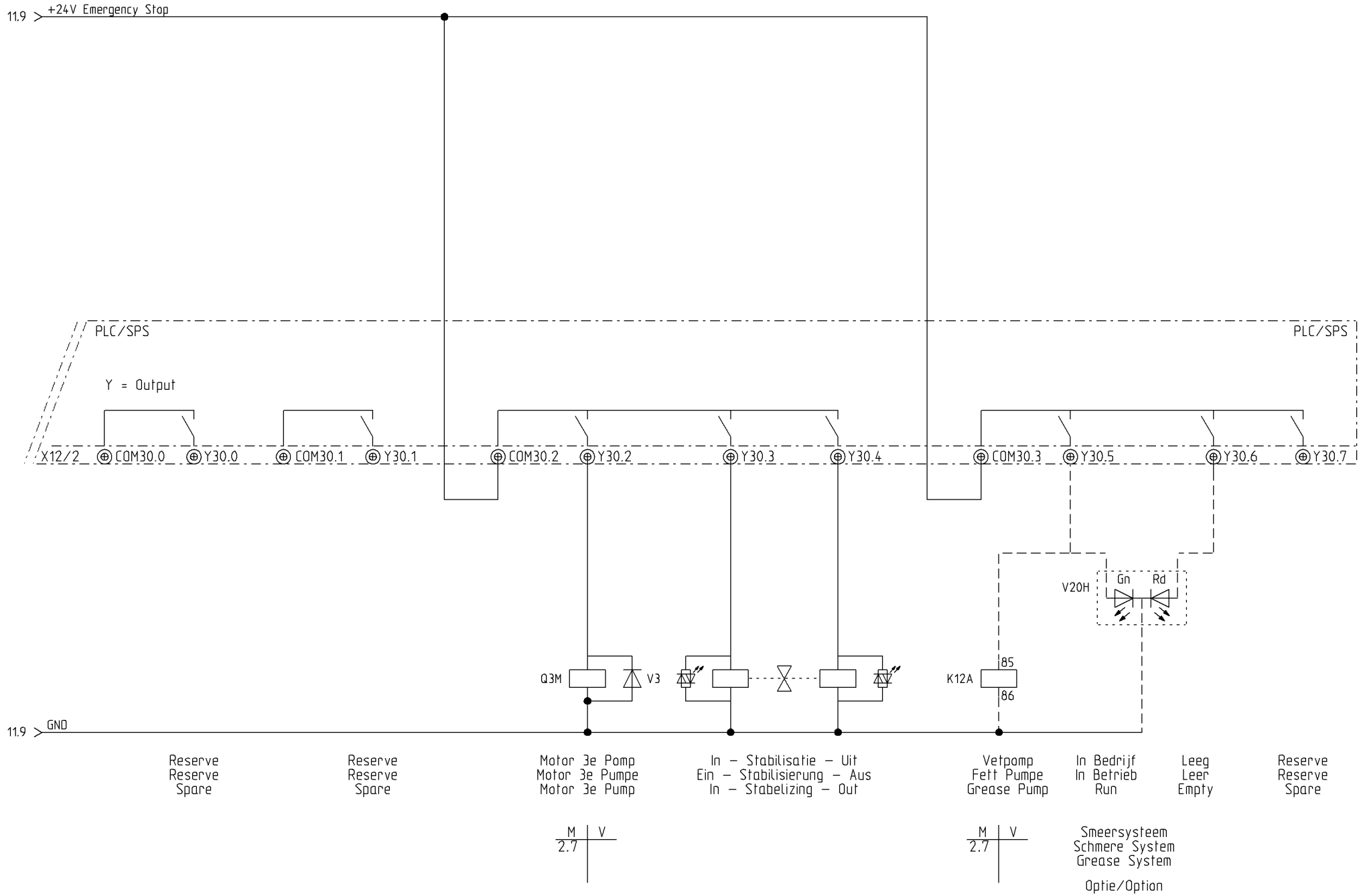


This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

SPS Output
Y6 - YD

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	11



This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL–1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229–285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

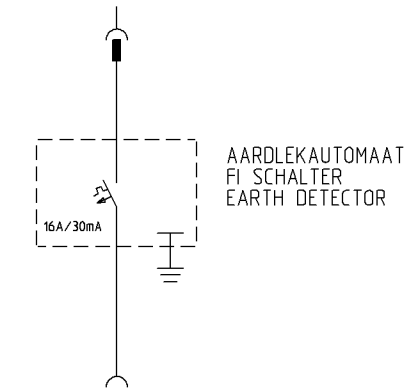
SPS Output
Y30.0 – Y30.7

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN–20–001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	12

OPTIES
OPTIONEN
OPTIONS

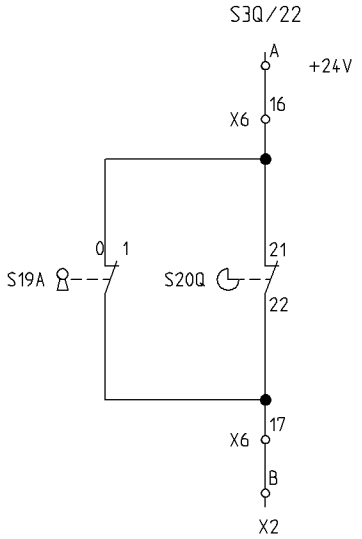
230V AANSLUITING PLATFORM
230V ANSCHLUSS PLATTFORM
230V SUPPLY PLATFORM

<230VPLF>



2e HOOGTE AFSLAG
2e HOEHE AUSSCHALTUNG
2nd HEIGHT CUT-OUT

<2HA>



Zie Blz 7
S. Blatt 7
See Page 7

S19A

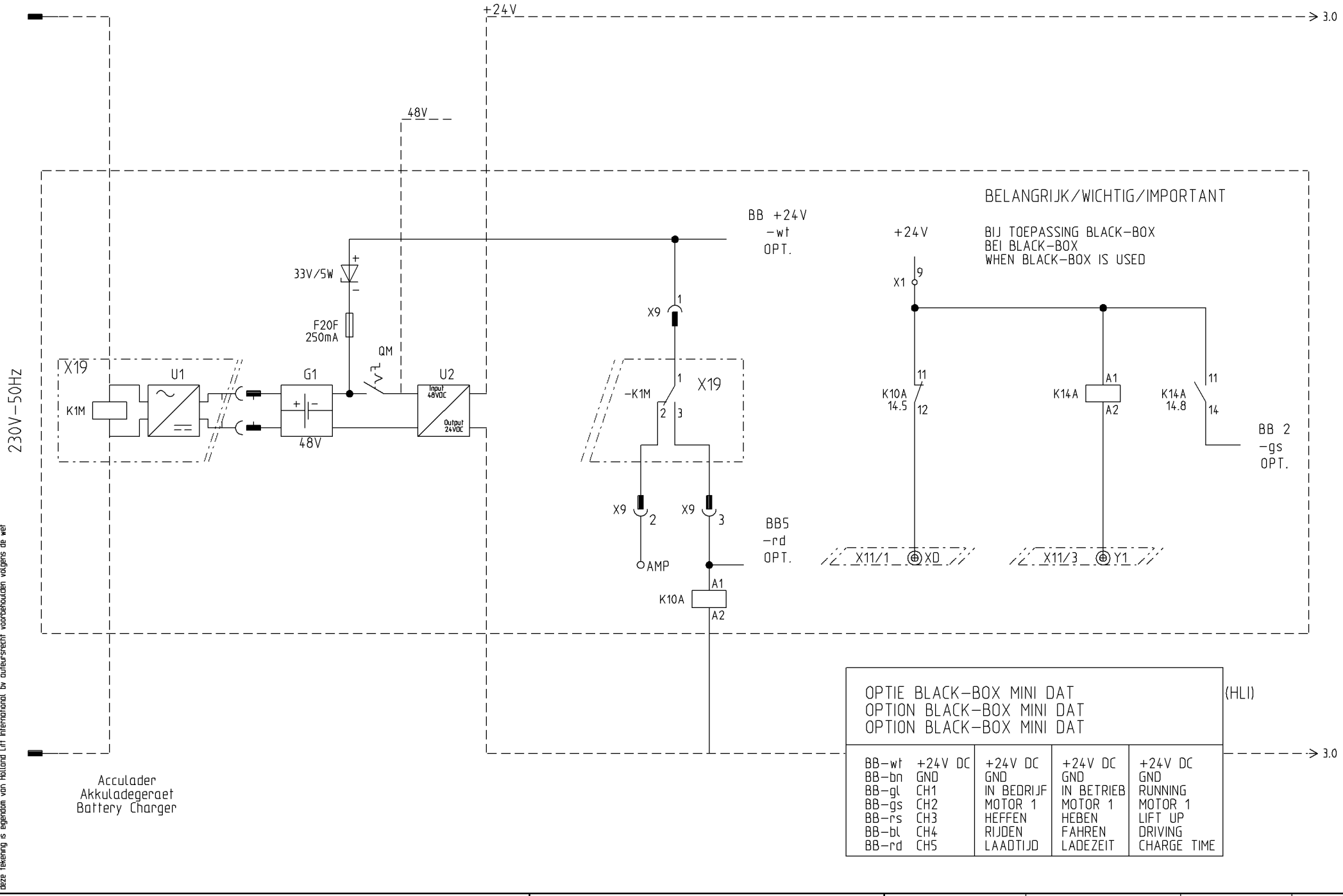
0 = Max. Hoogte/Max. Hoehe/Max. Height
1 = 2e HOOGTE AFL./2e H. AUSS./2nd H. CUT-OUT

This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anadeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Optionen

Projekt: EN-20-001	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von: Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 13



OPTIE BLACK-BOX MINI DAT (HLI)
OPTION BLACK-BOX MINI DAT
OPTION BLACK-BOX MINI DAT

BB-wt +24V DC	+24V DC	+24V DC	+24V DC
BB-bn GND	GND	GND	GND
BB-gl CH1	IN BEDRIJF	IN BETRIEB	RUNNING
BB-gs CH2	MOTOR 1	MOTOR 1	MOTOR 1
BB-rs CH3	HEFFEN	HEBEN	LIFT UP
BB-bl CH4	RIJDEN	FAHREN	DRIVING
BB-rd CH5	LAADTIJD	LADEZEIT	CHARGE TIME

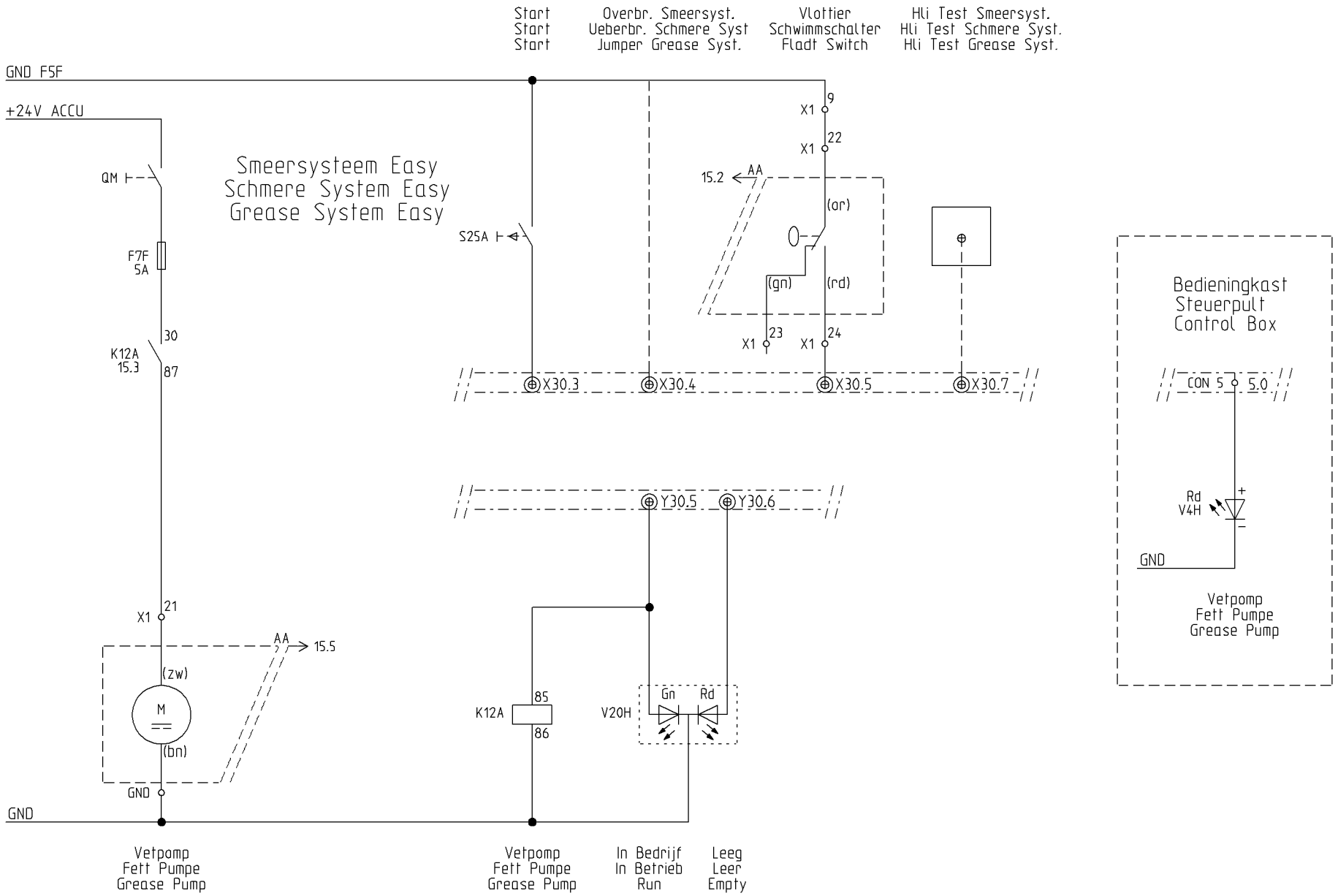
This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anadeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Optionen

Projekt: EN-20-001	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von: Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 14

OPTIES
OPTIONEN
OPTIONS



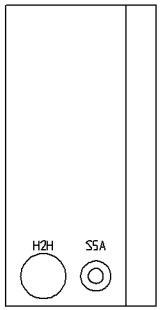
This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
deze zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

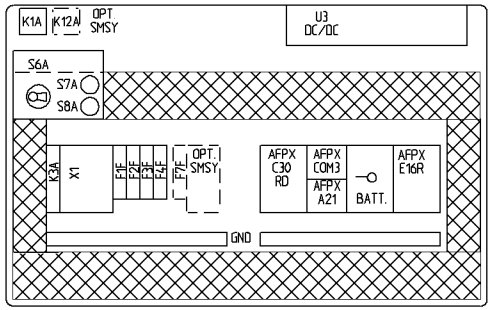
HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

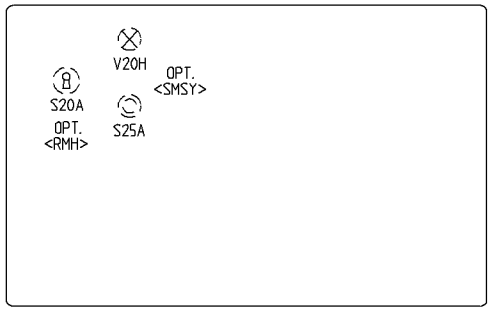
Optionen

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	15

KLEMMENKAST
KLEMMENKASTEN
CONNECTION BOX

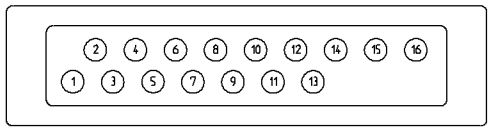


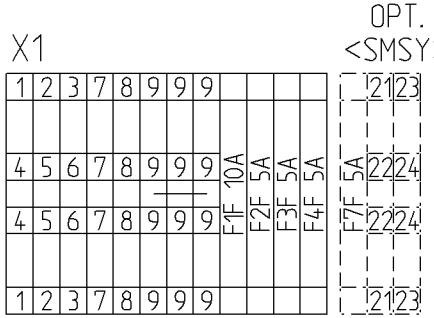




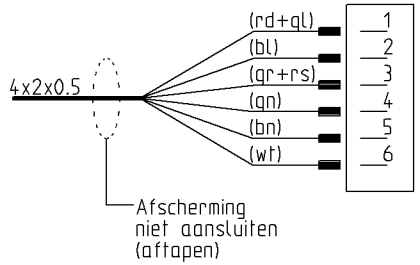
WARTEL KABELEINF. GLAND NR.	KLEM KLEMME TERMINAL NR	FUNKTIE	FUNKTION	FUNCTION
1	DIV/VAR	Aansl. 6P Platform	Anschl. 6P Plattform	Conn. 6P Platform
2.1	DIV/VAR	Smeersytem Opt.	Schmiere System Opt.	Grease System Opt.
2.2	ϕ9–RES–V–Y1	Mosfet Motorregeling	Mosfet Motorregelung	Mosfet Motor Control
3	DIV/VAR	Lasdoos X6	Verteilerdose X6	Connection Box X6
4.1	Y2–GND	Sturen Links	Lenken Links	Steering Left
4.2	Y3–GND	Sturen Rechts	Lenken Rechts	Steering Right
5.1	Y9–GND	Heffen	Heben	Lift Up
5.2	Y7–GND	Cir. Ventiel Rijden	Cir. Ventil Fahren	Cir. Valve Diving
6.1	Y4–GND	Rijden Vooruit	Fahren Vorwaerts	Driving Forward
6.2	Y5–GND	Rijden Achteruit	Fahren Rueckwaerts	Driving Reverse
7.1	ϕ7–GND	Snelrijden	Schnell Fahren	Driving Fast
7.2	YA–GND	Veiligheids Ventiel	Sicherheitsventil	Safety Valve
8	YB–GND	Sper/Diff. Ventiel	Sperr/Diff. Ventil	Slip/Diff. Valve
9.1	Y0–GND	Motor 2e Pomp (Q2M)	Motor 2e Pomp (Q2M)	Motor 2e Pomp (Q2M)
9.2	Y30.2–GND	Motor 3e Pomp (Q3M)	Motor 3e Pomp (Q3M)	Motor 3e Pomp (Q3M)
10.1	DIV/VAR	Accumeter	Akkumeter	Batterymeter
10.2	ϕ9–GND–X4	Scheefstand	Neigung	Inclination
11.1	F1F–GND	Accu +/– 24VDC	Akku +/– 24VDC	Battery +/– 24VDC
11.2	F4F–GND	Accu +/– 48VDC	Akku +/– 48VDC	Battery +/– 48VDC
12.1	ϕ9–XD–RES	Acculader	Akkuladegeraet	Battery Charger
12.2	ϕ9–GND–X5	Scheefstand Opt.	Neigung Opt.	Inclination Opt.
13.1	Y30.3–GND	Stabilisatie In	Stabilisierung Ein	Stabelizing In
13.2	Y30.4–GND	Stabilisatie Uit	Stabilisierung Aus	Stabelizing Out
14.1	ϕ9–XF	Stabilisatie Links Uit	Stabilisierung Links Aus	Stabelizing Left Out
14.2	ϕ9–X30.0	Stabilisatie Rechts Uit	Stabilisierung Rechts Aus	Stabelizing Right Out
15	Res./Spare	Minidat Optie	Minidat Option	Minidat Option
16	Res./Spare	Res./Spare	Res./Spare	Res./Spare

1–16 M20





AANSLUITING OP PLATFORM
ANSCHLUSS AUF PLATTFORM
CONNECTION ON PLATFORM



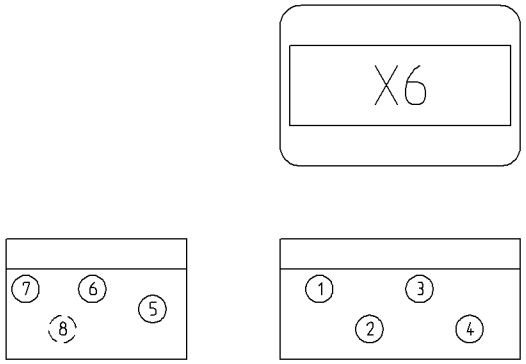
This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
Diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
Deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL–1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229–285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Kasten/Bekabeling
Kasten/Bekabelung
Boxes/Cables

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN–20–001			Rothenbusch
Datum:	Anlage:	Ort:	Blatt:
22.08.2011	=	+	16

LASDOOS AFSLAGEN (X6)
VERTEILERDOSE HOEHEAUSSCHALTUNG (X6)
MAXIMUM HEIGHT DISTRBUOR BOX (X6)



2-4/6-8 M12
1 M16
5 M20

WARTEL KABELEINF. GLAND NR. (X6)	Omschrijving	Beschreibung	Descreption
1	4mtr. Afslag S1Q	4mtr. Ausschaltung S1Q	4mtr. Cut-out S1Q
2	8mtr. Afslag S2Q	8mtr. Ausschaltung S2Q	8mtr. Cut-out S2Q
3	Max. Hoogte Afslag S3Q	Max. Hoehe Ausschaltung S3Q	Max. Height Cut-out S3Q
4	Dalen	Senken	Lift Down
5	Kabel Klemmenkast	Kabel Klemmenkasten	Cable Connection Box
6	Druk Meting	Druck Messung	Pressure Measuring
7	Hoekmeting	Winkel Messung	Angle Measuring
8	2e hoogte Afslag Optie	2e Hoehe Ausschaltung Option	2nd Height Cut-out Option

KABEL KLEMMENKAST KABEL KLEMMENKASTEN CABLE CONNECITON BOX (18x1)	KLEM KLEMME TERMINAL NR. (KLEMMENKAST)	KLEM KLEMME TERMINAL NR. (X6)	Omschrijving	Beschreibung	Descreption
1	ϕ9	1	4mtr. Afslag S1Q	4mtr. Ausschaltung S1Q	4mtr. Cut-out S1Q
2	X0	2	4mtr. Afslag S1Q	4mtr. Ausschaltung S1Q	4mtr. Cut-out S1Q
3	ϕ7	3	4mtr. Afslag S1Q	4mtr. Ausschaltung S1Q	4mtr. Cut-out S1Q
4	Y6	4	4mtr. Afslag S1Q	4mtr. Ausschaltung S1Q	4mtr. Cut-out S1Q
5	ϕ9	5	8mtr. Afslag S2Q	8mtr. Ausschaltung S2Q	8mtr. Cut-out S2Q
6	X1	6	8mtr. Afslag S2Q	8mtr. Ausschaltung S2Q	8mtr. Cut-out S2Q
7	ϕ9	7	Max. Hoogte Afslag S3Q	Max. Hoehe Ausschaltung S3Q	Max. Height Cut-out S3Q
8	X2	8	Max. Hoogte Afslag S3Q	Max. Hoehe Ausschaltung S3Q	Max. Height Cut-out S3Q
9	Y8	9	Dalen	Senken	Lift Down
10	GND	10	Dalen	Senken	Lift Down
11	ϕ8	11	Druk Meting	Druck Messung	Pressure Measuring
12	V1 AMP	12	Druk Meting	Druck Messung	Pressure Measuring
13	ϕ8	13	Hoekmeting	Winkel Messung	Angle Measuring
14	GND	14	Hoekmeting	Winkel Messung	Angle Measuring
15	V0 AMP	15	Hoekmeting	Winkel Messung	Angle Measuring
16	Optie/Option	16	2e hoogte Afslag Optie	2e Hoehe Ausschaltung Option	2nd Height Cut-out Option
17	Optie/Option		2e hoogte Afslag Optie	2e Hoehe Ausschaltung Option	2nd Height Cut-out Option
18	Res./Spare				

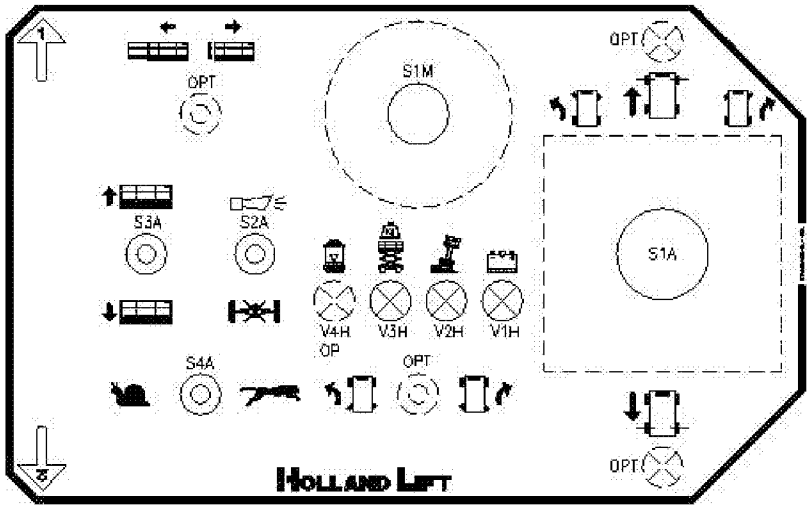
this drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

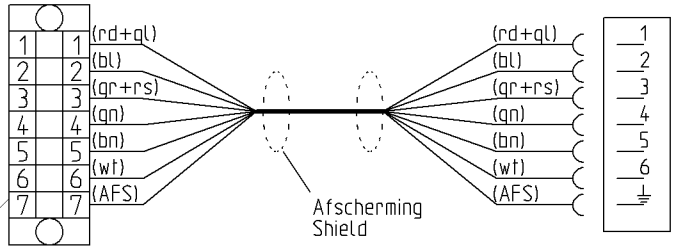
HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

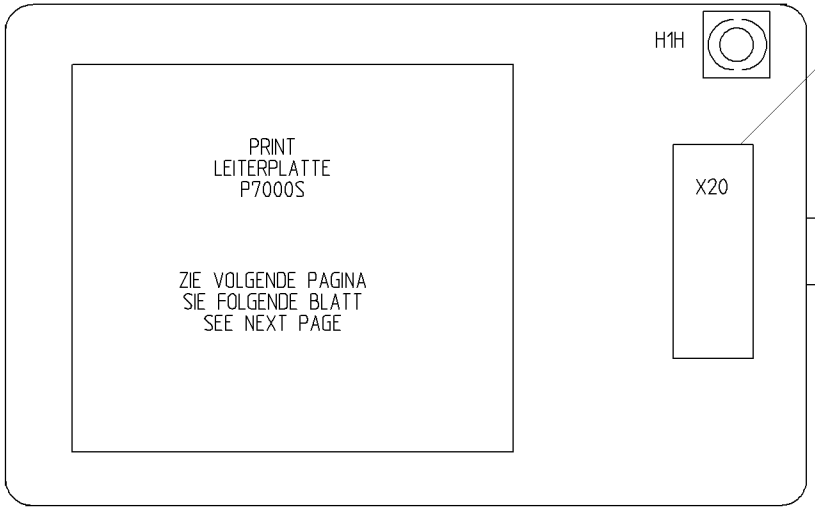
Kasten/Bekabeling
Kasten/Bekabelung
Boxes/Cables

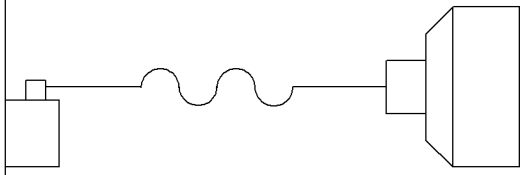
Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 17

BEDIENINGSKAST
STEUERPULT
CONTROL BOX









Colour schedule

Colour	Dutch	English	Deutsch
Rd	Rood	Red	Rot
Bl	Blauw	Blue	Blau
Gl	Geel	Yellow	Gelb
Gn	Groen	Green	Gruen
Zw	Zwart	Black	Schwarz
Wt	Wit	White	Weiss
Bn	Bruin	Brown	Braun
Rs	Roze	Pink	Rosa
Or	Oranje	Orange	Orange
Ps	Paars	Violet	Violett
Tp	Transp.	Transp.	Transp.
Gs	Grijs	Grey	Grau

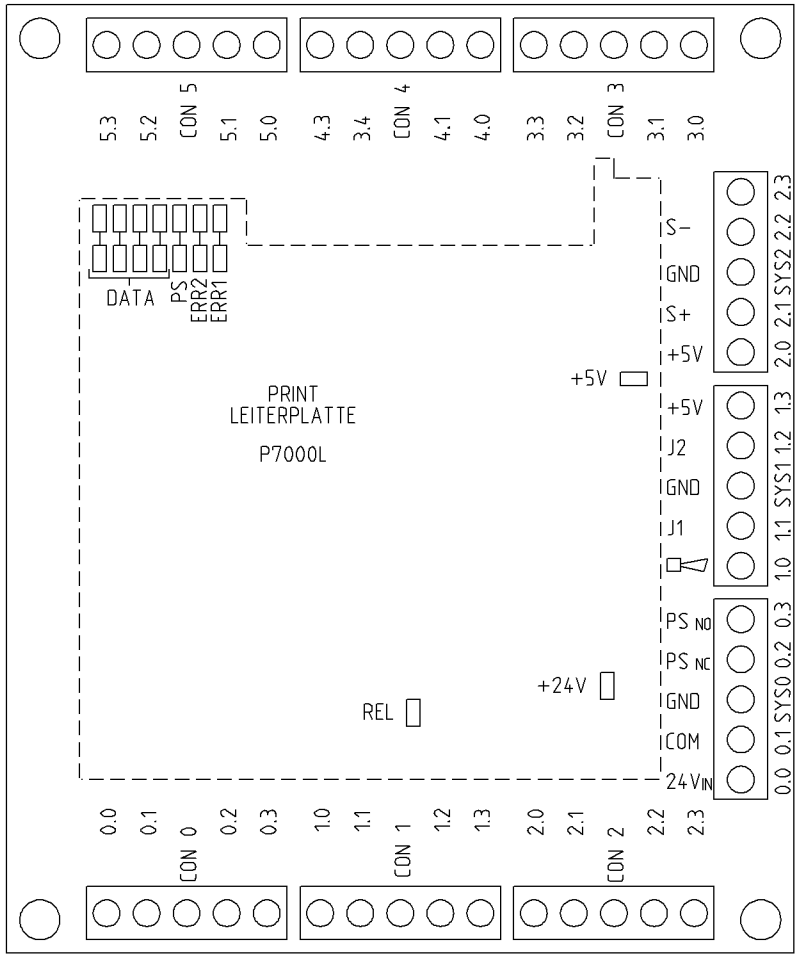
This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv urheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Kasten/Bekabeling
Kasten/Bekabelung
Boxes/Cables

Projekt:	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von:
EN-20-001			Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 18

PRINTPLAAT
LEITERPLATTE
CIRCUIT BOARD



0.0	Rijden Vooruit (S1A2)	Fahren Vorwaerts (S1A2)	Driving Forward (S1A2)
0.1	Rijden Achteruit (S1A3)	Fahren Rueck. (S1A3)	Driving Reverse (S1A3)
CON 0			
0.2	Sturen Links (S1A4)	Lenken Links (S1A4)	Steering Left (S1A4)
0.3	Sturen Rechts (S1A5)	Lenken Rechts (S1A5)	Steering Right (S1A5)

1.0	Claxon (S2A1)	Hupe (S2A1)	Horn (S2A1)
1.1	Sper/Diff. (S2A2)	Sperr/Diff. (S2A2)	Slip/Diff. (S2A2)
CON 1			
1.2	Heffen (S3A1)	Heben (S3A1)	Lift up (S3A1)
1.3	Dalen (S3A2)	Senken (S3A2)	Liftdown (S3A2)

2.0	Snel Rijden (S4A1)	Schnell Fahren (S3A1)	Driving Fast (S3A1)
2.1	Langzaam Rij. (S4A2)	Langsam Fahren (S4A2)	Driving Slow (S4A1)
CON 2			
2.2	Reserve	Reserve	Spare
2.3	Dodemansknopt (S1A1)	Totmansknopf (S1A1)	Dead Man (S1A1)

0.0	Voeding +24V (S1M)	Speisung +24V (S1M)	Supply +24V (S1M)
0.1	Voeding +24V (S1M)	Speisung +24V (S1M)	Supply +24V (S1M)
SYS0 GND	GND	GND	GND
0.2	Reserve	Reserve	Spare
0.3	Voeding +24V (PS)	Speisung +24V (PS)	Supply +24V (PS)

1.0	+ Zoemer (H1H)	+ Summer (H1H)	+ Buzzer (H1H)
1.1	0-5V Joystick P1	0-5V Joystick P1	0-5V Joystick P1
SYS1 GND	- Zoemer (H1H)	- Summer (H1H)	- Buzzer (H1H)
1.2	Reserve (0-5V)	Reserve (0-5V)	Spare (0-5V)
1.3	Voeding +5V Joy. (P1)	Speisung +5V Joy. (P1)	Supply +5V Joy. (P1)

2.0	Reserve (+5V)	Reserve (+5V)	Spare (+5V)
2.1	Data S+ (RS485)	Data S+ (RS485)	Data S+ (RS485)
SYS2 GND	Reserve	Reserve	Spare
2.2	Data S- (RS485)	Data S- (RS485)	Data S- (RS485)
2.3	Reserve	Reserve	Spare

3.0	Reserve	Reserve	Spare
3.1	Reserve	Reserve	Spare
CON 3			
3.2	Reserve	Reserve	Spare
3.3	Reserve	Reserve	Spare

4.0	Reserve	Reserve	Spare
4.1	Reserve	Reserve	Spare
CON 4			
4.2	Reserve	Reserve	Spare
4.3	Reserve	Reserve	Spare

5.0	Vetpomp (V4H) Opt.	Fett Pumpe (V4H) Opt.	Grease Pump (V4H) Opt
5.1	Overload (V3H)	Ueberlastung (V3H)	Overload (V3H)
CON 5			
5.2	Scheefstand (V2H)	Neigung (V2H)	Inclination (V2H)
5.3	Accu leeg (V1H)	Akku leer (V1H)	Battery empty (V1H)

+24V	Groen/Gruen/Green	Voeding Ok	Speisung Ok	Supply Ok
+5V	Groen/Gruen/Green	Voeding Ok	Speisung Ok	Supply Ok
REL	Groen/Gruen/Green	Power Safe aan	Power Safe an	Power Safe on
PS	Geel/Gelb/Yellow	Power Safe uit	Power Safe aus	Power Safe off
Err1	Geel/Gelb/Yellow	Slechte Data Verbinding	Schlechte Data Verbindung	Poor Data Connection
Err2	Rood/Rot/Red	Geen Data Verbinding	Keine Data Verbindung	No Data Connection

This drawing is property of Holland Lift International bv all rights reserved
diese zeichnung ist eigentum von Holland Lift International bv unheberrecht vorbehalten nach dem gesetz
deze tekening is eigendom van Holland Lift International bv auteursrecht voorbehouden volgens de wet

HOLLAND LIFT
Holland Lift International B.V.
Anodeweg 1
NL-1627 LJ Hoorn The Netherlands
T/F +31 (0)229-285555 / 285550
E service@hollandlift.com
W www.hollandlift.com

Printplaat
Leiterplatte
Circuit Board

Projekt: EN-20-001	Zeichnungsnummer:	Rev.:	erstellt von: Rothenbusch
Datum: 22.08.2011	Anlage: =	Ort: +	Blatt: 19